

### Együttműködési megállapodás

amely létrejött		
A szervezet	Egyrészről	Másrészről
1. Megnevezése:	Központi Statisztikai Hivatal	Oktatási Hivatal
2. Székhelye:	1024 Budapest, Keleti K. u. 5-7.	1055 Budapest, Szalay u. 10-14.
3. A továbbiakban:	KSH	OH
4. Törzsszáma:	15302724	329727
5. Képviseli:	Dr. Vukovich Gabriella elnök	Dr. Gloviczki Zoltán elnök
6. az Együttműködési megállapodás összeállításáért felelős szakmai vezető	Dr. Nagy Eszter főosztályvezető Statisztikai Koordinációs Főosztály	Balázsi Ildikó mb. főosztályvezető Köznevelési Elemzési Főosztály
7. Funkcionális központi e-mail címe	statkoord@ksh.hu	Balazsi.Ildiko@oh.gov.hu

(a továbbiakban együttesen: Felek, külön-külön: Fél) között az alulírott helyen és időben, az alábbiak szerint részletezett tartalommal jött létre.

#### I.

### Az együttműködési megállapodás célja

1. Az együttműködési megállapodás a hivatalos statisztikáról szóló 2016. évi CLV. törvény 28. § (7) bekezdése alapján jön létre.
2. Általános célja a Felek közötti információcsere szakmai és technikai kereteinek megállapítása, elsősorban az egyes adatszolgáltatások rendszerbe foglalásával annak érdekében, hogy a KSH – az alábbiakban hivatkozott jogszabályokban foglaltak alapján – hozzájusson a jogszabályban rögzített feladatai teljesítéséhez szükséges adatokhoz és információkhoz.

#### II.

### Jogszabályi háttér

3. Az együttműködési megállapodás kiemelt jogszabályi keretei:
  - a) a hivatalos statisztikáról szóló 2016. évi CLV. törvény (a továbbiakban: Stt.),
  - b) a hivatalos statisztikáról szóló 2016. évi CLV. törvény végrehajtásáról szóló 184/2017. (VII.5.) Kormányrendelet,
  - c) a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény,

- d) az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény (a továbbiakban: Info tv).
- e) a nemzeti felsőoktatásról szóló 2011. évi CCIV. törvény
- f) a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. törvény

### III.

#### A Felek jogai és kötelezettségei

- 4. A KSH és az OH (adatkezelő szervezet) az adatátvételek során az Stt.-ben, valamint az Info tv.-ben előírtak szerint jár el, a feldolgozás során biztosítja a titoktartási kötelezettség és az adatvédelmi kötelezettségek megtartását.
  - a) Az adatvédelmi jogszabályok alapján a KSH, mint szervezet minősül adatkezelőnek, a szervezeti egységek munkatársai a célhoz kötöttség elvére figyelemmel feladatellátásuk céljából férnek hozzá az adatokhoz.
  - b) Felek a jelen együttműködési megállapodással, illetve az abban foglalt tevékenységükkel kapcsolatban kölcsönösen kijelentik, hogy az adatátadás során tudomásukra jutott minden információt és adatot – a közérdekű, közérdekből nyilvános adatok kivételével – bizalmasan kezelnek és megőriznek, ezeket a másik Fél előzetes, írásbeli hozzájárulása hiányában nem hozzák nyilvánosságra vagy illetéktelen harmadik személy tudomására.
  - c) Az OH hozzájárul, az Stt. 28. § (14) bekezdésében meghatározottak alapján, hogy a KSH az Stt. 41. §-ban foglaltak szerinti biztonságos környezetben az átvett egyedi – de a statisztikai egységeket közvetlenül nem azonosító – adatokhoz tudományos célból hozzáférést biztosítson. A jelen együttműködési megállapodás az átvett adminisztratív adatok Hivatalos Statisztikai Szolgálaton belüli továbbadására nem terjed ki.
  - d) A személyes adatokat is tartalmazó állományok átadása esetén a felek kiemelten is figyelnek az adatok biztonságára, betartva a GDPR és a 2013. évi L törvény rendelkezéseit. A KARÁT rendszert a felek biztonságos adatátadási csatornának fogadják el. Az adatok átadása minden egyéb esetben titkosított csatornán történik, az adathordozókat, illetve átadott állományokat a technika aktuális állása szerinti erős titkosítással illetve hosszú véletlenszerű jelszóval kell védeni. A jelszót az adatoktól elkülönülten kell tárolni és attól független csatornán kell átküldeni a címzettnek.
- 4. A Felek egymás részére költségtérítésre vonatkozó igény nélkül bocsátják rendelkezésre a jelen együttműködési megállapodás 1. és 2. számú mellékletében rögzített adatokat.
- 5. A Felek előzetesen, a változásokra történő felkészüléshez szükséges megfelelő idő biztosításával tájékoztatják egymást az adatátadások tartalmát, formáját, illetve határidejét érintő tervezett változásokról. Az Stt. 28. § (2) bekezdés alapján a hivatalos statisztikai felhasználásra való alkalmasság szempontjából az adminisztratív adatforrások tartalmát, módszertanát, fogalmi és osztályozási rendszerének kialakítását érintő kérdésekben az

adatforrás létrehozásakor, módosításakor, megszüntetésekor - az eredeti adatkezelési cél sérelme nélkül - a KSH véleményét figyelembe kell venni.

8. A Felek jelen együttműködési megállapodás esetében az egyes adatszolgáltatások tekintetében a KSH által az Stt. 28. § (10) bekezdése szerint erre a célra üzemeltetett elektronikus rendszerét használják (továbbiakban: KARÁT rendszer). Az adattovábbítás során a Felek részéről be kell tartani a mindenkor hatályos jogszabályokban, valamint, a Felekre külön-külön irányadó belső irányító eszközökben foglalt előírásokat. Az adatbiztonságért az adatok átadásáig az OH a felelős. Az esetlegesen felmerülő személyes átadás esetén az átadásról készült átadás-átvételi dokumentum aláírását, a KARÁT rendszer használata esetén az adatok feltöltését követően, az OH rendszerének a használata esetén az adatok letöltését követően a KSH felelős az adatbiztonságért.
9. Felek folyamatosan együttműködnek az általuk feltárt, a jogszabályokból adódó kötelezettségekkel kapcsolatosan felmerülő problémák megoldása, illetve az egységes jogalkalmazás megvalósítása érdekében. Ennek keretében elsősorban szakfőosztályi szinten egyeztetnek a problémák megoldása, szükség esetén az egységes álláspont kialakítása érdekében.
10. A Felek ezen túlmenően szükség szerint egyeztetnek az esetleges jogszabály módosítási javaslatokkal kapcsolatos közös álláspont kialakítása érdekében.

#### IV. Kapcsolattartók

11. Az adatszolgáltatások vonatkozásában a feladatok szakmai és informatikai felelősei a jelen együttműködési megállapodás 1. számú mellékletében kerülnek kijelölésre. Amennyiben konkrét kapcsolattartó személy kijelölésére nincs mód, a felelős szervezeti egység vezetője felel az adott feladat végrehajtásáért. A Felek adataiban bekövetkező változást (ideértve a jelen együttműködési megállapodás 1. és 2. számú mellékletében az adatbenyújtó szervezet és személy, valamint a KSH részéről feltüntetett adatokat is) a Felek nem tekintik az együttműködési megállapodás módosításának, azokat bármely Fél a másik Félhez intézett írásbeli nyilatkozatával a másik Fél tudomására hozza és az, a másik Fél tudomásulvételével hatályosul.

## V.

### Záró rendelkezések

12. A Felek jelen együttműködési megállapodást határozatlan időre kötik. A Felek vállalják, hogy a megállapodást minden év október 31-ig, valamint indokolt esetben ezt megelőzően felülvizsgálják, ha ettől eltérő időpontban lép hatályba valamely vonatkozó jogszabály módosítása.
13. A jelen együttműködési megállapodást bármelyik Fél jogosult hat hónapos felmondási idővel, írásban megszüntetni, amennyiben az annak megkötésére okot adó jogszabályi feltételek már nem állnak fenn.
14. A módosítás iránti igény jelzésével egyidejűleg a kezdeményező Fél átadja a módosítására vonatkozó szövegszerű tervezetet. Az írásbeli javaslat átadásától számított 15 napon belül a Felek kötelesek megkezdeni az egyeztetést. A felülvizsgálat megállapítása alapján a Felek rendelkeznek a megállapodás módosításáról, vagy megszüntetéséről.
15. Az együttműködési megállapodás megszüntetésének elhatározása esetén a Felek egyeztetést követően írásban rendelkeznek a jelen együttműködési megállapodás 1. és 2. számú mellékletében részletezett adatátadásokról, azok formáiról. Tekintettel arra azonban, hogy a jelen együttműködési megállapodás a Felek jogszabályban rögzített feladatainak zökkenőmentes ellátását szolgálja, a Felek kijelentik, hogy a közöttük keletkező esetleges vitákat lehetőleg az együttműködési megállapodás szükség szerinti módosításával rendezik.
16. Jelen együttműködési megállapodás a mindkét Fél által történő aláírást követő napon lép hatályba.

*Felek képviselői az együttműködési megállapodást elolvasás után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag aláírták. Az együttműködési megállapodás 4 eredeti, egymással egyező példányban készült, amelyből 2 példány a KSH, 2 példány az OH birtokában marad.*

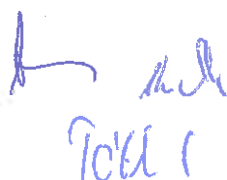
Jelen megállapodás elválaszthatatlan mellékletét képezi:

- 1. számú melléklet (1\_melléklet\_összesítő\_táblázat\_KSH.xlsx; 1467, 1468, 2464, 2488 számú adatátvételek leírásait tartalmazó fájlok): a KSH által átvett adatok részletes leírását tartalmazó Excel fájlok
- 2. számú melléklet - A 2021. évi népszámlálás előkészítéshez átadandó adatok a KSH részére

Kelt: Budapest, 2018. november 21.

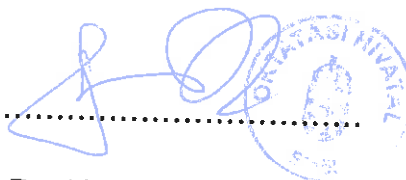


Dr. Vukovich Gabriella  
elnök



Tóth

Budapest, 2018. december 11.



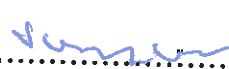
Dr. Gloviczki Zoltán

elnök



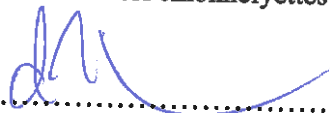
dr. Vanó Renáta  
szakmai ellenjegyző  
főosztályvezető

Felsőoktatási Nyilvántartási Főosztály



Brassói Sándor

szakmai ellenjegyző  
köznevelési elnökhelyettes



dr. Antoni Richárd  
jogi ellenjegyző  
főosztályvezető-helyettes